

**Αγωγή της 30ής Αυγούστου 2017 — ΕΤΕπ κατά Συρίας**

(Υπόθεση T-591/17)

(2017/C 369/48)

Γλώσσα διαδικασίας: η αγγλική

**Διάδικοι**

Ενάγουσα: Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων (εκπρόσωποι: P. Chamberlain, T. Gilliams, J. Shirran και F. de Borja Oxangoiti Briones, D. Arts, δικηγόρος και T. Cusworth, solicitor)

Εναγόμενη: Αραβική Δημοκρατία της Συρίας

**Αιτήματα**

Η ενάγουσα ζητεί από το Γενικό Δικαστήριο:

- Να υποχρεώσει την Αραβική Δημοκρατία της Συρίας να καταβάλει τα ποσά που οφείλονται συνολικά στην Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων, κατά τα άρθρα 3.01, 3.02, 4.01, 9.01 και 9.02 της συμβάσεως δανείου «Water Supply Deir Ez Zor Region», ήτοι:
  - 404 425,58 ευρώ που οφείλονται στην ΕΤΕπ κατά την 25η Αυγούστου 2017 και αντιστοιχούν σε κεφάλαιο, τόκους και συμβατικούς τόκους υπερημερίας (από την ημερομηνία που κατέστη ληξιπρόθεσμη η οφειλή και μέχρι την 25η Αυγούστου 2017).
  - πρόσθετους συμβατικούς τόκους υπερημερίας υπολογιζόμενους με ετήσιο επιτόκιο 3,5 % (350 μονάδες βάσης), μέχρι την ημερομηνία εξοφλήσεως,
  - τους φόρους, δασμούς, τέλη και τις δαπάνες εμπειρογνομόνων που καταβλήθηκαν από την ημερομηνία που κατέστη ληξιπρόθεσμη η οφειλή μέχρι την ημερομηνία εξοφλήσεως, συμπεριλαμβανομένων των εξόδων της παρούσας διαδικασίας.
- Σε κάθε περίπτωση, να υποχρεώσει την Αραβική Δημοκρατία της Συρίας να καταβάλει το ποσό που οφείλει στην ΕΤΕπ για τις δόσεις του δανείου οι οποίες θα καταστούν απαιτητές μετά την ημερομηνία καταθέσεως της παρούσας αγωγής και τις οποίες η Συρία δεν θα έχει καταβάλει, και το οποίο περιλαμβάνει:
  - το κεφάλαιο και τους τόκους για κάθε δόση.
  - συμβατικούς τόκους υπερημερίας, υπολογιζόμενους με ετήσιο επιτόκιο 3,5 % (350 μονάδες βάσης) από την ημερομηνία που θα καταστεί ληξιπρόθεσμη κάθε δόση μέχρι την ημερομηνία εξοφλήσεως εκ μέρους της Αραβικής Δημοκρατίας της Συρίας.
- Να καταδικάσει την Αραβική Δημοκρατία της Συρίας στο σύνολο των εξόδων της παρούσας διαδικασίας σύμφωνα με το άρθρο 134, παράγραφος 1, του Κανονισμού Διαδικασίας.

**Λόγοι και κύρια επιχειρήματα**

Προς στήριξη της αγωγής της η ενάγουσα προβάλλει έναν και μοναδικό ισχυρισμό:

Η Αραβική Δημοκρατία της Συρίας παρέβη τις συμβατικές υποχρεώσεις που υπέχει από τα άρθρα 3.01 και 4.01 της συμβάσεως δανείου «Water Supply Deir Ez Zor Region» περί εξοφλήσεως των δόσεων της εν λόγω συμβάσεως κατά την ημερομηνία κατά την οποία κατέστησαν ληξιπρόθεσμες, καθώς και τη συμβατική υποχρέωση που υπέχει από το άρθρο 3.02 περί καταβολής τόκων υπερημερίας επί των ληξιπρόθεσμων και μη εξοφληθεισών δόσεων, οι οποίοι υπολογίζονται με το ετήσιο επιτόκιο που καθορίζεται στην εν λόγω διάταξη. Επομένως, η Αραβική Δημοκρατία της Συρίας υποχρεούται βάσει της συμβάσεως στην καταβολή όλων των οφειλόμενων ποσών κατά τα άρθρα 3.01, 3.02, 4.01, 9.01 και 9.02 της συμβάσεως δανείου «Water Supply Deir Ez Zor Region».

**Προσφυγή της 5ης Σεπτεμβρίου 2017 — Thun κατά EUIPO (Σχήμα ενός ψαριού)**

(Υπόθεση T-604/17)

(2017/C 369/49)

Γλώσσα διαδικασίας: η ιταλική

**Διάδικοι**

Προσφεύγουσα: Thun SpA (Bolzano, Ιταλία) (εκπρόσωπος: B. Giordano, δικηγόρος)